



## Soigs en llahor de la gloriosa Martir Santa Bárbara

(15)



*Puix de mártir duhéu corona,  
siau Patrona  
de qui vostras llahors canta,  
joh Bárbara, Verge y Santa!*

De viciosa y gentil planta  
sent flor santa,  
la primera llum del día  
véreu en Nicomedia:  
mes no aguanta  
vostre zel, d' idolatria  
los enganys y 'ls abandona:

Si algun idol se us presenta,  
tal s' aumenta  
la fe, que en zel vos abrasa;  
que als ídols de vostra casa,  
no contenta  
d' escupirlos, los arrasa,  
y á Jesús axis pregoná:

L' inich pare á l' ira cega  
tot s' entrega;  
quan veu vostra fe zelosa  
per Jesús, que á ser esposa  
d' altre 's nega,  
son punyal mort horrorosa  
destina á vostra persona:

Al Prefecte en fi us presenta  
per si us tenta



ab promeses y blandura;  
mes advertint que es locura  
lo que intenta,  
de vostre cos la ternura  
als durs sayons abandona:

Sent tota vos una llaga,  
vos halaga  
Jesús, vos cura y conforta;  
mes com per có no 's reporta,  
ni s' apaga,  
l' odi ardent que 'l jutge aborta,  
nous lloers vos proporciona:

Al Prefecte injust alcanza  
la venjansa  
que s' atragué 'l parricida,  
puix los trenca un llamp la vida  
que Deu llansa:  
se lamenta 'l cel y us crida  
quan en la vostra mort trona:

Mostráus, al ser reclamada,  
advocada;  
de pedra que 'ls camps arruina,  
de llamps y de repentina  
mort sobtada  
guardaunos, puix ma divina  
ab tals gracies nos abona:







Rejoice in labor of the glorious martyr Barbara



Ab promesas y blanduras;  
mes advertid que es locura  
lo que intenta  
de vuestro cos la temura  
als durs sayens abandonas;

Sent tota vos una llaga  
vos halaga  
Jesus, vos cura y conforta;  
mes com per co no s reportas  
ni s, apaga  
l'odi ardent que l'juge aporta  
nons horetz vos proporcions:

Al Prefecte injust alcanas  
la venjansa  
que s, aragun l'parricida  
puix los trenes en llamp la vida  
que Den llansa;  
se lamenta l'cel y us crida  
quan en la vostra mort trona:

Mostrens al ser reclamada  
advocada;  
de pedra que ls camps arinas  
de llamp y de repentina  
mort sobrada  
guardanos, puix ma divina  
ab tals gracies nos abona:



Puix de mester, d'hen corona  
stan Patrona  
de qui vostres llahors canta  
Job Barbara, Verge y Santa

De viciosa y gentil plana  
sent lor santa  
la primera llum del dia  
veten en Nicomedia;  
mes no aguantas  
vostre zel, d' idolatria  
los cegayes y ls abandonas:

Si algun idol se us presenta  
tal s, amantia  
la le, que en zel vos abraza  
que als idols de vostra casa  
no contenta  
d' esquivar, los arrasa  
y a Jesus axis pregona:

L' inich pare a l' ira cega  
lot s, entega;  
quan ven vostra lo celosa  
per Jesus, que a ser esposa  
d' altre s, nega  
son punyal mort horrosos  
destina a vostra persona:

Al Prefecte en li us presenta  
per si us tenta